

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En esta Provincia y Peninsula, un mes. . . 1'50 Ptas.
En el Extranjero, un trimestre. . . 6'00

Número suelto, 10 céntimos; atrasado, 20

DIRECCION Y ADMINISTRACION
Calle de San José, núm. 28

TALLERES:
IMPRESA GARCIA CRUZ

FUNDADOR,

Santiago Garcia Cruz

El Progreso

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

DECANO DE LA PRENSA DE TENERIFE

TARIFA DE ANUNCIOS

(Pago anticipado)

Anuncios en primera plana, 20 céntimos línea de cuerpo diez; en la segunda, 10; en la tercera, 5, y en la cuarta, 3.—Comunicados, desde 10 hasta 50 céntimos la línea.—Esquelas mortuorias, a 15 pesetas en primera clase, y a 12 en la segunda. Importantes rebajas para anuncios permanentes.

Teléfono núm. 156

Toda la correspondencia administrativa, debe dirigirse al Sr. Administrador de EL PROGRESO

PRIVOLIDADES

UNA BIBLIOTECA EN ADEJE

No ha oído el lector el formidable canchaleso? No ha percibido la salva regocijante disparada no ha muchos días en este alegre y brioso amanecer de los pueblos nivarinos por un potente "cuarenta y dos" de la prensa tinerifeña?—no importa que no tengamos con él ninguna clase de parentesco.

Replátemos nosotros con las escasas fuerzas de nuestra modesta artillería:

"Debido a las gestiones del maestro propietario de la Escuela de niños de Adeje don Agustín Sandoval, aquel Ayuntamiento ha acordado crear una biblioteca escolar en el campo de la población."

La coquetonela y progresiva villa de Adeje está, pues, de fiesta. Y el cronista, que ya debe considerarse, y con plena satisfacción, vecino de ella, no puede menos que subir de nuevo, gustosísimo, al generoso y alegre camarero de EL PROGRESO y echar al vuelo sus campanas más sonoras. Y con tanto mayor motivo cuanto que, de esta vez, el valiente artillero que ha cargado la pieza es un apreciable camarero que, aunque todavía no le es conocido personalmente, ese hecho tan solo ha sido lo bastante para que ya se haya granjeado su más sincero afecto.

Pero este progresista camarero tiene el terrible defecto de no ser perfecto. Ni siquiera canario, según se cree. Acaba de llegar de otro país—paricame que de Cataluña—hace apenas un par de meses. Es... un forastero. Oh, el forasterismo! Qué diván de eso los que aquí son tan fervientes detractores de él? Se sentirán con ánimos bastantes para agrimir, envidiosos, la socorrida frase "¿Quién es ese señor en la casa de Dios?" Acaso. Tal es nuestra notoria y característica pequenez.

Pero dejemos discretamente esas enormes torpezas. ¿Qué nos importa a nosotros, decididos amantes del progreso de nuestros queridos pueblos, lo que pueden decir los mezquinos localistas, los patriotas de a perro chico que no resistan nunca otro bien al país que destruir, si pueden, la buena voluntad de los demás? Despreciamos semejantes majaderías.

Lo cierto, lo palpitante es que nuestros más modestos pueblocitos van despertando briosamente de un letargo de siglos.

La simpática villa de Adeje, la antigua corte de poderosos meneces, con su anchurosa calle que el cronista rebautizaría con el histórico nombre de Rambla de Pelinor o de Tiarfe el Grande; con su caserío blanco contrastando gallardamente con el verde esmeralda de su frondosa campiña; con sus días eternamente espléndidos, sus noches siempre estrelladas, sus aires purísimos y su temperatura siempre primaveral; con sus mujeres hermosas y sus hombres robustos, galantes y trabajadores, la progresiva villa de Adeje, digo, no pierde momento ni oportunidad alguna que pueda destacarla entre todos los pueblos de Tenerife como población de orientación moderna y amante del de la verdadera cultura.

Ha llenado todos sus caseríos de escuelas, ha dotado a éstas de abundante material moderno, ha construído ya varios locales y tiene en proyecto otros, y ha coronado ahora su brillante obra con proyectar—para realizarlo enseguida seguramente—el establecimiento de una biblioteca escolar. ¿Qué más se le puede pedir? Su actualidad, su despendimiento, su bello resurgir es digno del más sincero aplauso. Y el cronista, tanto al Ayuntamiento como al camarero, se lo tributa, estenta y calorosamente, con toda el alma.

TINGUARO

La fiesta infantil del Patronato Escolar

Casi solucionadas las pequeñas dificultades con el señor Baudet, dada la buena voluntad del popular empresario en todo lo que se relaciona con la organización de espectáculos para los niños de las escuelas nacionales, probablemente el sábado 17 del corriente tendrá lugar el festival que, con el objeto de alle-

gar recursos en favor de las Colonias Escolares, organiza el Patronato.

Programa, hora y precios de localidades se anunciarán oportunamente.

Dado el fin altamente social y benéfico a que se destinan los ingresos, es de esperar que el público concurrirá en gran número a dicho espectáculo, patentizando así el cariño que merece la Escuela y el bienestar de la infancia desvalida.

Por 6 pesetas y disgustos de diversa índole, un joven mata a su cuñado

Ayer por la mañana fué muerto a puñaladas en Las Palmas, un hombre joven por su cuñado también joven.

Los protagonistas de este desgraciado suceso son: Manuel Cruz Florido, de veintitrés años de edad, natural de Las Palmas de oficio panadero, domiciliado en el Puerto de la Luz, y Felipe Cruz Rivero, de dieciocho años, de oficio conltero, y cuñado del anterior.

Parece ser que ambos cuñados habían montado en sociedad un negocio, en el cual no les iba bien, y en diferentes ocasiones habían radido, legando a enemisarse. También parece que Cruz Florido había tenido disgustos con su mujer, de la que se había separado, marchándose ella a vivir con su hermano Felipe y otros familiares.

Así las cosas, ayer mañana, a eso de las siete y diez, se encontraba Manuel Cruz Florido distribuyendo pan que transportaba en un burro, en una tienda de la calle Sor Jesús (costado del Hospital), y ya se disponía a continuar su ruta, cuando en dicha calle se cruzó con su cuñado Felipe Cruz Rivero, que cabalgaba en un mulo. El primero reclamó el segundo el pago de seis pesetas, a lo que el segundo contesto en forma algo amenazadora.

Después de cruzarse entre ellos palabras ofensivas, Felipe Cruz Rivero se bajó del mulo, avalanzándose sobre su cuñado y asesiéndole varias puñaladas con una navaja pequeña. El agredido se tambaleó, desplomándose frente al número 11 de la calle Sor Jesús.

A los gritos de la víctima acudió un guardia municipal que, auxiliado por algunos vecinos, trasladó rápidamente al herido al hospital de San Martín.

Al herido le fueron apreciadas dos heridas incisopunzantes penetrantes en la región precordial, y otra también penetrante en la región dorsal izquierda, gravísimas.

A los quince minutos de ingresar en el hospital, falleció.

El agresor fué detenido en el mismo lugar del suceso por un funcionario de Prisiones ingresando en el cárcel.

Hablando con un compañero de trabajo de Manuel Cruz Florido, llamado Rafael Caballero, dijo que, efectivamente, su amigo estaba separado de su esposa por disgustos familiares, y que en varias ocasiones él le había propuesto a e la reconciliarla, pero a base de vivir, solos, independientes de sus familiares, a lo que él a parecía se mostraba conforme, ignorando quienes lo impedían. Aseguró que marido y mujer se querían. Por último dijo que Manuel era un excelente muchacho, laborioso y buen compañero y de conducta intachable.

El buen concepto público de la víctima se hace también extensivo al agresor.

El Tranvía Santa Cruz-Tacoronte

es propiedad de la isla. Usted tiene en él una pequeña participación, por lo que fomentando el servicio fomenta sus propios intereses.

Farmacia de guardia

Esta noche estará de guardia la farmacia de don Gabriel Mejías, situada en la Rambla de Pulido, número 89

Las desconocidas maravillas de la Radio

(Agencia Internacional Asco)

Esas nuestras teorías en los progresos realizados durante estos últimos veinticinco años, acaso sea interesante seguir los esfuerzos que en diversos sentidos, está haciendo la radio, y prever lo que el futuro nos tiene reservado.

La televisión se encuentra en los preliminares de su debut público. Entre batidores espera el momento de aparecer en escena. Fuera, una multitud expectante aguarda, dispuesta a aplaudir o a silbar.

El ensayo ha sido repetido profusamente. Se han dado unas cuantas sesiones especiales, la crítica de las cuales ha sido publicada en todo el mundo.

Y ha sido bien recibida, mejor de lo que lo fué el "broadcasting", hace poco más de diez años.

Diversas organizaciones estadounidenses están desarrollando esta nueva ciencia, fundada en la radio y en el tubo de vacío. En Inglaterra, así mismo, hombres como Baird se esfuerzan en desarrollar este nuevo invento, que se halla en su primera infancia.

Desgraciadamente, en televisión las promesas han precedido a los hechos. La mayor parte de las ciencias, primero se desahogan, y después pasan por una época difícil, mientras conquistan el favor del público.

"La televisión ha llegado", ha sido el grito-olvido muchos años antes que el estudio hub'era logrado que fuese una realidad. Naturalmente, el público no está familiarizado con los enormes dificultades que existen en el camino del progreso de la televisión. Ni debe conocerlas. Su misión es juzgar la obra de los hombres de ciencia, y la de éstos, procurar que ese juicio sea satisfactorio.

Al fin, una empresa, la "Jenkins Television Corporation", ha empezado a mercantizar la televisión en la creencia de que esta ciencia solo puede progresar con la ayuda del público.

Tiene en el mercado tres modelos de radiovisores, o receptores de señales televisivas, a precios al alcance de todas las fortunas. Puede recor-

El "Trophon" y su aceite

En vista de los perjuicios que a este puerto hubiera ocasionado la suspensión del suministro de aceites crudos por el buque tanque "Trophon", estacionado desde hace tiempo en nuestro puerto y que hab'á sido dispuesta por la Dirección General de Navegación, la Presidencia de esta Mancomunidad en cuanto conoció tal disposición telegráfíó al ministro de Fomento, al Jefe de la Sección de Puertos y al subsecretario de la Presidencia, don Ricardo Ruiz y Benítez de Lugo, razonando sobre los perjuicios que traería el cumplimiento de aquella disposición y el señor subsecretario de la Presidencia en telegrama del día 12 del corriente contestando al requerimiento dice:

"Conseguí de Dirección General Navegación, la prórroga para que buque pontón siga efectuando el suministro; pero conviene se ponga en condiciones reglamentarias para exigirse la necesidad de ser buque nacional en defensa intereses patrios."

El comandante de Marina ha recibido un telegrama del Director general de Navegación, comunicándole que puede autorizarse el aprovisionamiento de combustibles por el depósito flotante "Trophon", al buque inglés "Margot".

Dicho buque se aprovisionará de 700 toneladas de fuel-oil. Procede el citado vapor de Inglaterra,

darse lo que sucedió con la radio. Suponiendo que los ingenieros hubiesen decidido no lanzar al mercado, en los primeros tiempos de la radio, sus aparatos, hasta que no estuvieran completamente perfeccionados, ¿de dónde hubieran conseguido el dinero necesario para perfeccionarlos? Y de dónde aprender las enseñanzas de la práctica tan distinta de los ensayos de laboratorio? Claro es que la analogía es algo imperfecta, porque la radio progresa mucho gracias a los esfuerzos de los aficionados, por lo menos en su primera época, mientras que la televisión está siendo estudiada por nuestras más poderosas empresas. Pero el autor de estas líneas cree que la organización Jenkins, para ser perfecta, en su deso de dar la televisión el dominio público, debe hacer lo antes de que se halle plenamente lograda, a fin de que el público pueda ayudar a conseguirla, ya que la práctica puede enseñar a corregir muchos defectos que luego han de irse eliminando en los laboratorios. Diez años más y la luz, lo mismo que el sonido, cruzará el Atlántico en alas del eter.

La transmisión de rasgos es ya una realidad. Las fotografías son remitidas a largas distancias, permitiendo que los periódicos publiquen ilustraciones de sucesos ocurridos horas antes.

Los Tribunales de los Estados poseen copias fotoradiografías de contratos y otros papeles de negocios. Una persona redacta un contrato en Inglaterra, la fotoradiografía a Nueva York donde es firmado, y la copia, con la firma, se transmite de nuevo a Inglaterra, todo ello en unas horas. Los negocios se tramitan aún más ve ozmente que antes. La transmisión de rasgos todavía se halla en los umbrales de su popularización.

Durante muchos años los periódicos publicados en alta mar exigen un trabajo pesadísimo. El operador recibía por el hilo el contenido de un ejemplar de la prensa y colocaba los tipos a mano para imprimir el número de ejemplares requeridos para los pasajeros a bordo.

Dentro de diez años, los vapores transoceánicos llevarán aparatos receptores, que recogerán las noticias transmitidas desde tierra por facsimil transmisores en vez de por los métodos corrientes que exigen mucho tiempo por la traducción de las claves. El operador de a bordo recibirá un fotoradiograma, acaso en forma negativa, y mediante un simple proceso de revelado y copia, imprimirá los ejemplares necesarios, directamente del negativo.

LEE DE FOREST.
(Vice-presidente de la "De Forest Radio Company of America").

(Continúa)

Estética de Suiza

Tres razas, tres lenguas, tres mentalidades

El pueblo suizo tiene una característica especial: Guillermo Tell fué un héroe nacional; pero no supo probablemente lo que se hizo.

En Suiza, se da el milagro católico de la Trinidad Suiza, como pretenden los ortodoxos romanos, es, uno y trino. Es decir, es una nación, un país, una patria, un estado y sin embargo, tiene tres regiones: La Suiza alemana, la Suiza Francesa y la Suiza Italiana.

Entre la Suiza alemana, la francesa y la italiana, existe mayor divergencia que entre Alemania, Francia e Italia.

Durante la guerra, la Suiza alemana, era más alemana que el Kaiser; la Suiza francesa, mucho más francesa que Clemencieu, y la Suiza italiana más italiana que Garibaldi. Ya durante la guerra esas divergencias fueron tan profundas que provocaron más de una vez verdaderos conflictos. El espionaje internacional que los beligerantes lanzaban a la lucha concentrando su actividad mayor en Suiza, trabajaba en grande escala, preparando los lazos que, atentan a la neutralidad "pro-forma" de Suiza

dando facilidades en Ginebra y Leu-sanne a los franceses; en Zurich y Basilea a los alemanes, y en Lugano, Bellinzona y Locarno a los Italianos.

Todos los documentos oficiales en Suiza, van escritos en las tres lenguas: Alemán, francés e italiano. Los nombres de las calles, las estaciones de ferrocarriles, los avisos de los trenes...

Los tres idiomas son obligatorios en Suiza. En el Parlamento, en el Consejo Federal, hasta en los consejos cantonales los representantes del país discuten utilizando indistintamente un idioma u otro; es decir, que un señor se levanta para hacer una interpelación en francés; otro señor le contesta en alemán y un tercer señor replica en italiano...

Esta triplez de idiomas y razas tiene también su división en las mentalidades y por eso en la Suiza alemana se es alemán con todas sus consecuencias; en la francesa se sienta con Paris a toda costa. En la Suiza italiana se es fascista.

Pero los suizos dicen que son muy patriotas. Sus canciones y su educación militar que todo ciudadano suizo posee, hasta el extremo de que los niños de las escuelas van todas las semanas a ejercitar un curso de tiro al blanco, y todos los ciudadanos de la Confederación Helvética, a partir de una edad determinada, guardan en sus casas respectivas el uniforme, el fusil y un número limitado de cartuchos, para no perder tiempo, y en caso de movilización, encontrarse en un santiamén en los sitios que ya tienen designados con toda la preparación militar que se necesita para formar inmediatamente un regimiento; todo expresa un patriotismo, un nacionalismo a veces exagerado, porque llega a una gran xenofobia, que no está tampoco en armonía con la finalidad del Estado, pues en Suiza, ante todo, como primer deber de la Confederación, se considera la atracción del turismo, y Suiza sobre todas las cosas es una nación hotelera.

Pero, en fin, no hay que negar que Suiza tiene encantos naturales, clima magnífico y hoteles suntuosos.

Domingo Enriquez

Por las víctimas del 25 de noviembre

El personal de funcionarios del Excmo. Cabildo Insular, técnico, administrativo y subalterno por gestión de su Asociación, ha entregado en la Caja de Ahorros de esta Capital, para la suscripción abierta en favor de las víctimas de los sucesos acaecidos en esta Capital el 25 de Noviembre de 1930, la cantidad de 886'76 pesetas.

Los Sres. Consejeros del Excmo. Cabildo Insular, han entregado en la Caja de Ahorros de esta Capital, para la suscripción abierta en favor de las víctimas de los sucesos acaecidos en esta Capital el 25 de Noviembre de 1930, la cantidad de 240 pesetas.

Liga de inquilinos de Santa Cruz de Tenerife

Por el presente se cita a Junta General ordinaria a las ocho y media de la noche del 14 del actual en la calle de Tribulaciones número 28, bajo la siguiente orden:

1. Lectura del acta de la sesión anterior.
2. Aprobación de cuentas de 1930.
3. Manifestaciones de la Directiva y señores Socios.

Si transcurrida media hora no asistiesen el número suficiente de Socios se llevará a efecto nueva sesión considerándose válidos definitivamente los acuerdos tomados por los que concurren.

Santa Cruz de Tenerife, 8 de Enero de 1931. —El Secretario, Francisco M. de Villena. —Visto Bueno, El presidente, Francisco S. Infante.

Calles y Plazas

La calle de la Luna

Nos dijeron que la calle de la Luna poseía unas aceras malísimas. Fuimos a la Luna.

Las aceras de la Luna no son malísimas. Son otra cosa peor; pero no lo decimos porque en el idioma no existe una palabra que califique adecuadamente el estado de aquellas aceras.

Solo diremos que se va mejor y más seguro trepando por las cornisas y tejados de las casas.

Además ¿quién fué el que dijo esa disparate de las "aceras" de la calle de la Luna? Esta calle no tiene aceras. Por lo menos, nosotros no las vemos. Solo vemos dos hileras de malos pretiles y entre estos y las paredes de las casas trozos sueltos de baldosas de distintas figuras geométricas, de diversos groesos, tamaños, colores, sonoridades, etc. Pero aceras no hay. Apostamos un duro con quien quiera.

El mal, sin embargo, no es exclusivo de esta calle. Casi todas las aceras y calzadas de los barrios que el último alcalde firmó más serio que una pirámide que serían urbanizados —Duggi y Toscal— se encuentran en semejante estado. Y es que las aceras fueron destruidas para el paso de las tuberías de las aguas potables, blanca y negra—unos habremos olvidado de otra agua? Que perdones—y no fueron reparadas porque de un momento a otro se principiará a pavimentarla; bien y definitivamente y no era cosa de ahora gastarse superfluamente unas pesetas.

La urbanización va para largo—y tan largo; ya lo auguramos desde antes de negociarse el empréstito—y

Efemérides canarias

14 enero 1886.—Se verifica en Santa Cruz de Tenerife en la sociedad "La Aurora", la reunión para formar una asociación que se dedicase a la construcción de casas; quedando constituida la "Sociedad Constructora", aprobado su reglamento y nombrados los Gerentes y Junta inspectora. Para ésta fueron elegidos: Presidente, don Pedro Mariano Ramírez; Vice-presidente, don Francisco Isquierdo; Vocales, don José Mora, don Angel Gómez, don Guernsindo Robayna y don Manuel Ferreira; Secretario, don José Sansón. Para Gerentes se nombraron a don Eduardo Calzadilla, don José Suárez Guerra y don Nicolás Afonso Avelilla.

14 enero 1914.—Fallece en Santa Cruz de Tenerife, en la Quinta "Villa Benítez" donde se encontraba por prescripción facultativa, el ilustrado Canónigo Accediano de la Catedral de La Laguna, don Florentino Montañez y Blasco, el que había cerca de cuarenta años que residía en el país. Fué un orador sagrado de gran fama. Su cadáver fué trasladado a la ciudad de La Laguna donde se le dió sepultura.

los destrozos siguen siendo una realidad que abochorna y que hace polvo los pies al alpinista más duro.

De Puesto Escondido a José Murphy o siempre a contrapelo

Unos ejemplos más, demostrativos de que el último alcalde no admitía criterios sgenos, sino que siempre se casaba con el suyo y no se divorciaba de él ni en caso de "traición" calculada, con los de las calles de José Murphy y Puesto Escondido.

Unánimemente se reclamó que uno de las casas que en primer lugar habrás de ser expropiada y derribada, para suprimir un inmundio vecuatorio en lugar céntrico y visible y un callejón que impedía el tránsito de vehícuos, por lo cual éstos se veían precisados a menudo a realizar rodeos extensos o detenciones prolongadas, era la situada entre las calles de San José, José Murphy y Villalba Hervás.

Pues apesar de lo que se pedía se expropió y derribó otras casas, cuya desaparición no era urgente y la ayuda quedó en pie.

También unánimemente se pidió que para suprimir los recodos—convertidos en vecuatorios—, se alterara aquel lugar y facilitar el tránsito, se rectificara la calle de Puesto Escondido, dándole salida directa a la de

Suárez Guerra y vendiendo para construir los solares que hoy son vía pública y los sobrantes de las demoliciones, lo que haría que la reforma, por lo menos, no le costara dinero al Ayuntamiento.

Pues bien, se hace el plano de urbanización del barrio del Torcal y en él—siempre contra la opinión ajena—se dispone el cierre de la calle de Puerto Secundido. Se le urbaniza; pero se le cierra. La calle cerrada el tránsito, queda convertida en algo así como el patio de una ciudadela. Pero se es espéndido y se le urbaniza.

No creemos que se permitirá semejante dislate que podría costarle caro al Ayuntamiento, porque una calle no puede cerrarse. Y tampoco creemos que la casa que forma el embudo de la calle de José Murphí, durará mucho tiempo en pie.

Como dato que demuestra la necesidad de su derribo, está el de que a veces por aquel callejón tienen que ser desviado el tránsito rodado, montando las ruedas en las dos aceras.

El pavimento de la plaza de la Constitución

Se recordará que el cursi y mal pavimento de locetas que se colocó a prisa en la plaza de la Constitución, para acallar las protestas que levantaba la reforma, se destruyó a los pocos días, según de entemano hablan asegurado todas las personas imperitas en la materia; pero con fósforo en el cráneo.

Se recordará que entonces se nos estuvo divirtiendo a todos con un duo epistolar durante muchos días.

Se nos dijo en notas de la Alcaldía que el fabricante por su cuenta y riesgo, repararía los daños. El fabricante, más o menos, dijo que no le daba la gana si no se le pagaba la reparación. Y aquí estamos sin saber quién ha triunfado, si uno u otro.

Como transcurren los meses y el aspecto de la plaza de la Constitución es una vergüenza, sería cosa de que el alcalde interino se enterara de qué hay en este asunto y obrara en consecuencia.

Porque a lo mejor, apesar de las conminaciones y amenazas de las notas, nada hay y no es cosa de que transcurra más tiempo.

Monumento y reloj-farola

Nos tienen intrigados la lentitud o la paralización de los trabajos del basamento del monumento de la Candelaria y del reloj-farola de la plaza de la Paz.

En el pie del reloj-farola vamos metidas desde hace tiempo unas escobas u hojas de palmera y en el monumento vemos que al parecer las piezas de mármol se traen una a una de la cantera.

¿Qué pasa?

Excmo. Cabildo Insular de Tenerife

Secretaría Personal

ANUNCIO

Por el presente se abre un concurso al que se solicitan las bases que se indicarán, para proveer con carácter interino y al solo efecto de no dejar desatendido el servicio de un plaza de Agente Investigador de tercera clase, dotada con seis pesetas diarias de jornal.

Bases que se citan

Las peticiones se formularán en papel sellado de 1.20 pesetas y presentarán en la Secretaría del Excmo. Cabildo.

El plazo de presentación de solicitudes será de cinco días, a contar de esta fecha.

Los aspirantes deberán ser mayores de 23 años, sin exceder de 45.

Justificarán saber leer y escribir, conocer operaciones aritméticas, regla de tres y tanto por ciento.

Los anteriores conocimientos se acreditarán ante un tribunal formado por el Sr. Presidente, Sr. Secretario y Sr. Interventor de la Corporación. Dicho Tribunal formulará propuesta de calificación.

Los aspirantes acompañarán a sus solicitudes los méritos que posean.

Santa Cruz de Tenerife, 13 Enero de 1931.—El Secretario, A. Lara y Zárate.—Visto Bueno: el Presidente, López Méndez.

Asesina a la joven y luego la peina y le pinta los labios

Washington.—Se ha registrado en esta capital un crimen misterioso, del que ha sido víctima una muchacha de diez y nueve años de edad, llamada Berubah Limerick, divorciada desde los diez y seis años de edad. Todas las circunstancias que rodean el crimen son tan misteriosas, que éste ha despertado mucha expectación.

Berubah se casó a los diez y seis años con un conductor de camiones, del que se divorció a los pocos meses. Hace unos días, la joven divorciada fue encontrada muerta en su

casa. Como el cuerpo no presentaba señal alguna de violencia y la habitación aparecía en perfecto orden, se supuso que la joven había muerto de muerte natural.

Sin embargo, el embalsamador que preparaba el cadáver de la joven notó cuando ya tenía casi terminado su trabajo un pequeño bulto en la base del cráneo de la muerta. Inmediatamente separó el pelo y encontró una herida producida por arma de fuego. Los médicos forenses, llamados urgentemente, comprobaron que la muchacha tenía alojada en la base del cráneo una bala.

Descubierto el crimen, empezó la Policía a actuar. El criminal debió de lavar cuidadosamente todas las manchas de sangre, puesto que ni sobre la cama ni en ningún sitio de la habitación ha podido hallarse la menor huella. El asesino, después de meter a la muchacha, peinó cuidadosamente sus cabellos para ocultar la herida, le cambió el traje y coloreó sus mejillas y labios, como si acabase de salir del Instituto de belleza.

No hay el menor rastro para descubrir al criminal. Se sospecha del último admirador de la muchacha asesinada, un joven llamado Russell Gates, porque ha desaparecido desde el día del crimen. Otro hecho interesante es que la hermana mayor de la víctima se suicidó precisamente el día en que la muchacha fue encontrada muerta en la cama por causas que se desconocen. La Policía cree que estos dos hechos pueden tener relación con el asesinato y trabaja activamente para el esclarecimiento de todo lo sucedido.

PALACE HOTEL AVISO AL PUBLICO

Se participa al público que debiendo trasladarse en breve el "Hotel Madrid", se instalará en el mismo local, Plaza de la Iglesia, núm. 14, un nuevo establecimiento, PALACE HOTEL, el que se trata de colocar entre los de primera fila de esta capital en cuanto a comodidad, comidas, servicio, higiene, confort, etc., sin que por ello sus precios resulten gravosos.

El nuevo hotel, que contará con personal competente, trata de ofrecer precios especiales para familias y comisionistas, y precios igualmente económicos para todos sus huéspedes.

No deje usted de visitar en breve el "Palace Hotel", a tres minutos del muelle y junto a la Avenida Marítima. Inmejorable situación y excelente servicio.

PLAZA DE LA IGLESIA, 14

Previsión Social

Mutualidades escolares

Por el Ministerio de Instrucción pública y Comisión Nacional de la Mutualidad Escolar, se han remitido a la Dirección de la Caja Colaboradora de Canarias los diplomas y premios en metálico concedidos a los siguientes maestros en recompensa a la labor pedagógico-social realizada por los mismos, en la fundación de las Instituciones de Seguro Infantil en esta región:

Don José Guardia Peñuelas, maestro nacional de la Escuela escolar "Caridad", de Tabisbal, (Telde).

Doña Felisa Pérez Rodríguez, maestra nacional de la Mutualidad escolar, "Nra. Sra. del Rosario de Telde", Telde.

Doña Rita Pérez Montesdeoca, maestra nacional de la Mutualidad escolar "Nra. Sra. del Carmen", en Santidad (Arucas).

Don Escobedo Soto Agudo, maestro nacional de la Escuela número 15 de las Alcazavanas, Las Palmas.

Doña Eleuteria Marina Soosa Betancort, maestra nacional de la Mutualidad escolar "Nra. Sra. de las Nieves", Santa Cruz de la Palma.

Don Angel de Mingo Rimas, maestro nacional de la Escuela graduada de la Orotava.

Próximamente se anunciará el quinto concurso de premios anuales de la Caja de Previsión Social de Canarias

El guitarrista se suicidó en el "cabaret"

En un "cabaret" de Méjico se ha registrado un suicidio verdaderamente extraordinario.

Cuando una noche era mayor la alegría y los reunidos se entregaban a la bebida y a baile penetró en el local un conocido guitarrista llamado Manuel López

Inmediatamente fué invitado por los al-gres ocupantes de una mesa para que se sentase a su lado y les

LA SEÑORA Doña Matilde Rosado y Delgado

Sus sobrinos doña Aurora, doña Ernestina y don Manuel; sobrino político don Ramiro Dugour y Ruz y demás parientes;

Ruegan a sus amistades se sirvan concurrir a la misa de Requiem que, en sufragio del eterno descanso de su a'ma se celebrará en la Iglesia del Pilar, el viernes 16 a las ocho de la mañana; favor que agradecerán profundamente.

Santa Cruz de Tenerife. 14 de enero de 1931.

tocase música alegre, a propósito para cantar y bailar.

Manuel López, sin hacer caso de las indicaciones de los que le habían invitado, tocó una triste romanza.

—¿Te has vuelto loco, Manuel?— le preguntó uno de los bebedores. —¿Es que no sabes tocar nada alegre?

—Si sé—dijo a tocador—; pero esta noche no puedo, porque mi alma no quiere alegrías.

Aquellas palabras hicieron caer a los presentes que Manuel López tenía una borrachera triste, y para animarle le ofrecieron un vaso de vino.

—Toma, para que te alegres como nosotros—le dijeron.

—Manuel cogió el vaso y echó en su contenido una pequeña pastilla.

—¿Qué has hecho?—le preguntó uno.—¿Para qué es esa pastilla?

—Para aclarar mi voz para siempre. A vuestra salud, señores—dijo el guitarrista.

Y terrorizados vieron los alegres concurrentes al "cabaret" como Manuel López caía al suelo desvanecido. Poco después habí dejado de existir. La pastilla era un veneno activísimo y mortal.

El espectáculo hubo de suspenderse con este motivo.

CARTELERA

Funciones para esta noche

Parque Recreativo

A las ocho menos cuarto la película titulada "Un caballero de París". A las nueve y media la película, "Al servicio de las damas", y presentación de las "Hermanas Gómez".

Cine "La Paz"

A las ocho menos cuarto, la superproducción "Amor eterno". A las nueve y media, la superproducción titulada, "El despertar".

Cinema Victoria

A las siete y media, la película en nueve partes, "El comparsa". A las nueve y media, la superproducción en diez partes, "El mundo al revés".

Cine Toscal

A las nueve y media, las últimas diez partes de la película "Tragedias de amor".

En "La Prosperidad"

De una fiesta de arte

El pasado domingo se celebró en los salones de la entusiasta sociedad "La Prosperidad", una agradable y simpática fiesta de arte con la cooperación del conjunto teatral de dicha sociedad, que dirige el culto escritor local don Angel Acosta y del que forma parte el notable aficionado señor Torres Romero.

El salón y pasillos contiguos completamente abarrotados de público, presentaban un magnífico aspecto.

Dió comienzo la fiesta con la indelible comedia de don Ricardo H. Bermúdez, titulada "Lo que no vuelve", admirablemente interpretada por todos los que en ella tomaron parte, sobresaliendo la señorita Carmita Expósito y los señores Fernández y Torres Romero, muy bien secundados por las señoritas B. Guanche, María Teresa Torres y los señores Germán Alvarez y Juan Perera.

A continuación el señor Torres Romero, recitó de forma magistral dos trozos de "La Tizona", arrancando una calurosa ovación y viéndose obligado a recitar otra composición, siendo igualmente muy aplaudido.

Seguidamente se pudo en escena la comedia dialogada del gran escritor francés Georges Courteline, titulada "La paz en casa". Otro cierto definitivo del gran aficionado señor Torres Romero y una interpretación justa y admirable de la señorita María Teresa Torres.

Las obras escogidas para la presentación de este notable conjunto teatral fueron muy del agrado del numeroso público premiando la labor de sus intérpretes con grandes y nutridos aplausos.

El trío de cuerda "España" dio fin a esta agradable fiesta interpretando con toda justeza "dificiles" obras que fueron muy aplaudidas viéndose obligados a visar.

Nuestra más cordial enhorabuena al director del conjunto teatral señor Acosta, a todos cuantos tomaron parte en el espectáculo y a la entusiasta directiva de "La Prosperidad", deseándoles que estos actos de cultura se repitan con frecuencia para bien de todos.

DE SOCIEDAD

OBITUARIO

Ha fallecido en Santa Cruz de la Palma, víctima de cruel y prolongados padecimientos, el joven don Antonio Guerra Ferraz.

En Las Palmas ha dejado de existir la respetable señora doña Carmen Fernández Fuentes, esposa de don Ramón Ganivet, dueño del establecimiento "La Madrileña".

Reciban nuestro pésame los familiares de los finados.

BODA

El próximo lunes contraerá matrimonio en esta capital con la estimada señorita Antonia Valldades el apreciable joven don Eduardo Martín.

NATALICIOS

Ha dado a luz un niño, la señora del práctico de este puerto, don José García Lorenzo.

—La señora de don Manuel Cabrera Suárez, ha dado a luz una niña.

ENFERMO

Se encuentra enfermo el segundo teniente alcalde de este Ayuntamiento, don Enrique Alvarez.

VIAJEROS

Esta mañana llegaron de Santa Cruz de la Palma, Valverde y San Sebastián de la Gomara don Francisco Noda, don Juan Sánchez, don Adolfo Duque, don Pedro Casas y señora, don Juan Braus, don Idefonso la Rosa, doña Concepción Millán e hijas, doña Amela Rodríguez, don Isidro Hernández, doña Angeles Cruz, doña Amparo Hernández, don Rafael Alonso, don Francisco Casademunt, don Servando García Corrales, don Pedro Martín, doña María Díaz, don Antonio Cabrera, don Nazario Rodríguez, don Armando Rodríguez, don Dionisio Hernández, don Gregorio Rodríguez, don Clemente Gómez y don Rodrigo Martín.

—En el paquete alemán "Cap Arcona" llegará esta noche de la Península a nuestro amigo el funcionario de la Compañía de Teléfonos, don Miguel de Cámara, que viene a inaugurar la estación radiotelefónica de Tenerife.

—Esta mañana llegaron de Las Palmas don Juan Díaz, don Francisco Quesada, don José Trujillo, don José Arenobla, don Francisco Amador, don José Amador, doña María García, doña Carmen Briganty e hijas, don Luis Suárez, don Narciso Girat don Juan de la Cruz, don Mario Arauz, don Emilio Armas y don Nicéforo Pedrón.

—Mañana llegarán de la Península, don Valentín Padrón (don Víctor Carrasco, don Dámaso Delgado, don Angel Luna y señora y don Braulio Conjera.

—Mañana regresará de la Península el director de la banda de música de este regimiento de Infantería, don José Terol, acompañándole su señora.

—Hoy se embarcaron para Las Palmas don Ismael X de la Guardia, doña Rosa Salgado, don Agustín Calvo y don Agustín García.

Notas militares

Entrenamiento

Publica el Diario Oficial otra circular disponiendo que a partir del día 25 del mes actual, se conceda licencia ilimitada a los individuos de tropa de las guarniciones de Marruecos y destacamentos del Sahara, Península e Islas Baleares y Canarias, pertenecientes al primer llamamiento del reemplazo de 1929 y agregados al mismo.

La cédula personal

Se ha publicado una Real orden disponiendo que los individuos que estén exentos del pago de cédula personal y hayan solicitado reducción de servicio, en filas para sí o para sus hijos, deberán recabar de las Diputaciones provinciales respectivas certificación acreditativa de tal circunstancia.

El cupo de filas para los tropas de Canarias

En virtud de la real orden de incorporación a filas del reemplazo de 1930, corresponden a Canarias:

Al regimiento de Infantería de Tenerife, 385; al de Las Palmas, 346; al regimiento mixto de Artillería de Teneife, 181; al de Gran Canaria, 183; al grupo de Ingenieros de Tenerife, 160; al de Gran Canaria, 160; a la sección mixta de Intendencia de Tenerife, 17; a la de Gran Canaria, 18; a la sección de Sanidad de Tenerife, 16; a la de Gran Canaria, 18. Total 1384.

El retiro obrero en las corporaciones locales

Se ha resuelto por Real orden y con carácter general que, tanto las diputaciones provinciales como los ayuntamientos, mancomunidades y cabildos, están obligados a inscribir en el régimen del retiro obrero obligatorio a todos sus empleados, dependientes y obreros, así fijos como eventuales, que, no teniendo reconocidos derechos pasivos por los preceptos de Estatuto municipal y reglamento de 14 de mayo de 1928, perciban menos de 4.000 pesetas de haber anual, que del cumplimiento de tal obligación no pueden eximirse las corporaciones interesadas, alegando que voluntariamente han reconocido tales empleados y obreros determinados derechos pasivos porque tal concesión no puede interpretarse sino como una mejora graciable, que les ha sido otorgada sobre lo que por el régimen de retiro obrero obligatorio les corresponde, y para conceder la cual están perfectamente facultadas por los respectivos estatutos, que garantizan la autonomía que tales corporaciones disfrutan, y que, según lo expuesto, las corporaciones locales vienen obligadas a observar el régimen de previsión en cuanto a los dependientes y obreros quedan expresados, inscribiéndose en el mismo, y sin perjuicio de los derechos que en la actualidad les tenga reconocidos o puedan reconocerse en lo sucesivo, como mejora de su haber pasivo.

Candidato a diputado

Se dice que el subsecretario del ministerio de Ejército, general Goded, se presentará candidato a diputado a Cortes.

Funeral suspendido

Los funerales que habrían de efectuarse en esta corte en sufragio del alma del oficial señor García Hernández fusilado por los sucesos de Jaca, han sido suspendidos por orden gubernativa.

Capilla saqueada

Dicen de Oviedo que en el pueblo de Llanes unos ladrones saquearon la capilla de San Pelayo, destruyendo varias imágenes, entre ellas las de Santa Bárbara y San Peayo. Se llevaron objetos valiosos que allí se conservaban.

Mucho frío

La ola de frío que se dejaba sentir en Europa, ha hecho su aparición en España.

Según noticias de las capitales de provincia, en la madrugada se observó que en treinta y una de ellas el termómetro había descendido a bajo cero, locu en Sevilla y Alicante. En Madrid el termómetro acusó

consignatario don Jacob Ahlers hoy miércoles, a las nueve y media de la noche, llegará a este puerto el hermoso trasatlántico alemán "Cap Arcona", que conduce 29 pasajeros para Tenerife y 620 de tránsito.

Saldrá seguidamente para R o Jairo, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Este buque recoje correspondencia para América del Sur hasta las seis de la tarde.

Se ha publicado una disposición restableciendo el tratamiento de los rectores de las universidades del Reino, que era antes "el de magnífico", y disponiendo que las Universidades podrán designar maestros de ceremonias en los días en que se celebren actos oficiales y solemnidades académicas.

Los catedráticos de Universidades e Institutos, tendrán el tratamiento de uso.

En la Gaceta, se publica una disposición anunciando que se ha adjudicado definitivamente el contrato de Manuel Puerta Pérez, en la suma de 75.687 pesetas, la subasta de las obras en proyecto de decoración y ornamento del edificio de la Capitanía general de Santa Cruz de Tenerife.

Según nos informan, la Compañía Eléctrica está realizando los preliminares para dotar de alumbrado el barrio de la Alegria.

Por una disposición se nombra al catedrático de literatura española del Liceo femenino Infanta María Cristina de Barcelona don Angel Esbjuena Prat, catedrático de la Universidad de La Laguna.

TELEGRAMAS

Madrid, 13-22

Península

Cosas que se dicen

Por determinados sectores políticos se propala la especie de que en el tejado de la Casa del Pueblo de Jaca fueron hallados unos documentos "en los cuales se revela que en el programa de los revolucionarios figuraba la expulsión de las órdenes religiosas y la cesantía de la tercera parte de la burocracia, así como la supresión de la propiedad privada.

Se fijaba un pequeño límite para la disolución total del Ejército, del Cuerpo de la Benemerita y Policía de Seguridad, creando en su lugar una guardia civil nacional.

También dicen que figuraba nada menos que la incautación de los establecimientos bancarios, fijando como subsidio de quinientas pesetas a los poseedores de capitales, así como la inmediata incautación de las tierras, cediéndolas en usufructo a los actuales cultivadores.

Además sancionaban en principio el amor libre y otros aspectos de la vida y de la riqueza nacionales.

Funeral suspendido

Los funerales que habrían de efectuarse en esta corte en sufragio del alma del oficial señor García Hernández fusilado por los sucesos de Jaca, han sido suspendidos por orden gubernativa.

Capilla saqueada

Dicen de Oviedo que en el pueblo de Llanes unos ladrones saquearon la capilla de San Pelayo, destruyendo varias imágenes, entre ellas las de Santa Bárbara y San Peayo. Se llevaron objetos valiosos que allí se conservaban.

Mucho frío

La ola de frío que se dejaba sentir en Europa, ha hecho su aparición en España.

Según noticias de las capitales de provincia, en la madrugada se observó que en treinta y una de ellas el termómetro había descendido a bajo cero, locu en Sevilla y Alicante. En Madrid el termómetro acusó

"MUEBLES BENLLOCH"

SANTA CRUZ DE LA PALMA

O'Daly, 19 (bajos del Cabildo Insular)

PROXIMA INAUGURACION

Lucharemos abiertamente contra toda competencia por nuestros precios, calidades y condiciones

NOTICIAS

Mañana llegará de la Península la compañía de comédias de Leandro A. Puente, que el viernes debutará en el teatro Guimerá.

Según radog en c. bil p su

Te Brooke Bond



Esta buena calidad de Te es seleccionado en las huertas de la INDIAN y CEILAN. Quien desee obtener una clase superior de TE existe siempre el nombre de TE BROOKE BOND, que es la garantía de un artículo seleccionado siendo los paquetes rojos y cerrados por ambos extremos con la etiqueta de la casa exportadora.

African & Eastern (Spain) Ltd.

San Francisco, número 20 Santa Cruz de Tenerife

HISPANIA

Compañía General de Seguros

La más importante de España en el ramo de accidentes del trabajo

Con primas muy económicas asegura: Accidentes de Trs bajo, accidentes individuales, individual y por agrupación, accidentes personales en viajes marítimos y estancia en países de Ultramar, responsabilidad civil de los propietarios de automóviles, coches de lujo y de industria, expulsiones de buques y DETERIORO DE AUTOMOVILES Y AUTOGAMIONES. Agente en Santa Cruz de Tenerife: Juan P. Sahuwari. Dirección: Sabino Barthelemy, número 1 (cerca de...)

Carbón de Brezo

El almacén de carbón LA BANDERA BLANCA participa a su distinguida clientela y al público en general, que actualmente posee los mejores carbones vegetales que se producen en esta isla, contando con cantidad suficiente para admitir contratos con clientes fijos, dándoles precios especiales hasta fin de marzo del año próximo.

No confundirse: La Bandera Blanca, Alfonso XIII, número 81.—Teléfono número 369. Pedro Martín Dorta.

Clinica Costa e Instituto de Terapéutica Física

No se admiten enfermos mentales ni infecto contagiosos

VIERA Y CLAVIJO, 52

THE LONDON ASSURANCE

Compañía de Seguros de Londres — Fundada en el año 1736

Esta compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra incendios causados por incendio, relámpago y explosivo. Está autorizada esta Compañía para operar en España por R. O. de 29 de Agosto de 1900.

Tiene hecho el depósito que marca la ley. Agente, Matías Molowny Pérez

"PREFERIDOS"

Son los mejores cigarrillos de hebra, a 0'30 LA CAJILLA

"Preferidos" no tiene otro atractivo que las mejores ramas de Mundo que posee.

"Preferidos" de 0'30 de Morales Clavijo, son los preferidos por los fumadores de verdad.

¡Probad "Preferidos"!

Por su calidad y aroma, compare con las mejores marcas extranjeras.

Probad también: En picadura granulada VIOLETA, a 0'20. En hebra habana superior BRISAS, a 0'20.

"AGUILA TINEFEÑA"

de Manuel Morales Clavijo, Suárez Guerra, núm. 18 SANTA CRUZ DE TENERIFE

Tintorería PARIS

de Alfredo Bivas Smith

Talleres montados a vapor fuer-eléctrica.

Lavados higiénicos en seco, teñidos sólidos en todos los colores, aparatos y quita manchas.

Negro especial para lutos. Despacho: Alfonso XIII, 36 (frente al almacén El Globo).

400 pesetas

mensuales obtendrá fácilmente dedicándose horas disponibles.

Trabajo artístico manual sencillo propio para ejecutario entre familia (cualquier localidad).

Apartado 41. Madrid.

ALQUITRAN

Venta de alquitran propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos expuestos a la intemperie, enterrados o sumergidos.

Precio por tonelada, 150 pesetas en fábrica.

Precio para mayores cantidades, convencional.

Venta al detall, 0.25 céntimos kilogramo. Minimum 5 kilogramos.

Fábrica de Gas, calle de Regla. Teléfono 183.

Eliminación Científica de los OJOS! GALUZ

Entermos PRODI, ¡OJOS! GALUZ PÁRPADOS

Marca registrada según las leyes. — (Registrado en la D. Gral. de Sanidad con el núm. 6265)

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, condecorado con la cruz del Mérito Militar, por méritos profesionales.

Específico único en el mundo que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean con rapidez asombrosa evitando operaciones quirúrgicas que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminentemente eficaz en las oftalmías y por excelencia en las granulosas (granulaciones purulentas y blenorragia queratita ulceraciones de la córnea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas curadas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones post-operatorias. Hace desaparecer las cataratas en período de formación. Destruye microbios, cicatriza desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales mercuriales, nitrato de plata azul melencio y otros tan temibles usados en clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás tristeza! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasquito del específico PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ eclipsa para siempre el tratamiento por los colirios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que enrojecer el mal irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cegueras lo hace desaparecer PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ es completamente inofensivo y produce sus efectos sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopía progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevísimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigid la firma y marca en el prescrito de la cubierta).

Precio del frasquito: 40 pesetas

Dirección general: SUGSORES DE E. CUADRADO, San Buenaventura, número 7, y calle del Limón. — Madrid (España).

Envíos a todas partes a vuelta de correo. Pagos por giro postal

Testimonios de médicos, jueces, fiscales, jefes Ejército, ingenieros, comerciantes, obreros, etc., etc.

Exite infalible Sin cocaína, atropina ni ningunas otras sustancias peligrosas como se puede comprobar, sometiéndolo a un minucioso análisis. — Apíquese en redón sealado sin temor alguno.

¡UNICO EN EL ORBE!

CONVALENCIA, DEBILIDAD

ANEMIA

VINO Y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.

FABRICA DE GAS COKE DE GAS

Procedente de la mejor hulla inglesa «Holmside y Ryhope», destilado diariamente, de inmejorable calidad, alta potencia calorífica y de muy fácil encendido.

Pesetas 120

la tonelada en fábrica o sea 22 quintales.

Servido a domicilio, 6'50 el quintal (al contado)

Pedidos dirigidos a la misma Fábrica, Teléfono núm. 183

o a don Pedro Martín Dorta, Plaza de Weyler.

Despacho todos los días hábiles

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Santa Cruz de Tenerife

(CAJA GENERAL DE AHORROS)

con la garantía oficial y protectorado de los Ministerios de la Gobernación y Trabajo y Previsión

Edificio social: Calle de Pérez Galdós, números 9 y 11

Sucursales: La Laguna, Plaza de la Catedral, número 7; Orotava, calle de Inocencio García Feo, número 6; Guimar, Plaza de la Iglesia, núm. 7

OPERACIONES QUE PRACTICA

Caja de Ahorros. — Libretas de Ahorro, interés 3 p8; Cuentas de Ahorro, interés 3 p8; Ahorros a plazo fijo, 4 p8. — Horas de despacho: De 9 a 12 y de 2 y media a 4 y media.

Monte de Piedad. — Préstamos sobre alhajas y efectos. Préstamos con garantías de fondos de ahorros. Préstamos con garantía hipotecaria. — Horas de despacho: De 10 a 12

BANCO HISPANO AMERICANO

Casa central: MADRID

Capital. 100.000.000 de pesetas

Reservas 58.490.132 de pesetas

Cuentas acreedoras . . . 1.138.864.593 de pesetas

Depósitos en cu toda . 2.966.932.865 de pesetas

Sucursales en Canarias

Santa Cruz de Tenerife — Las Palmas

con oficina auxiliar en el

Puerto de la Luz — Santa Cruz de la Palma

121 Sucursales en España

Sobres comerciales

en diversos colores, y a precios

BARATISIMOS, se venden en la

IMPRENTA GARCIA CRUZ

COMPANIA TRASMEDITERRANEA

Servicio del mes de ENERO de 1931

Nombre del vapor	Días de salida	Destino
Día 1 Isla G. Carla	Día 2 a las 18	Cádiz y Barcelona
Día 3 P. Alfonso	Día 4 a las 24	Las Palmas, Cádiz y Sevilla
Día 8 Infa. Beatriz	Día 9 a las 10	Cádiz y Barcelona
Día 10 Plus Ultra	Día 11 a las 12	Las Palmas, Cádiz y Norte de España
Día 15 Isla Tenerife	Día 16 a las 18	Santa Cruz de la Palma, Cádiz y Barcelona.
Día 16 P. Alfonso	Día 18 a las 12	Las Palmas, Cádiz y Sevilla
Día 22 Infa. Beatriz	Día 23 a las 10	Cádiz y Barcelona
Día 24 Romeu	Día 25 a las 12	Las Palmas, Cádiz y Norte de España
Día 29 Isla G. Carla	Día 30 a las 18	Cádiz y Barcelona

NOTA.—Los pasajes de ida y vuelta sólo se despacharán hasta la víspera de salida de cada buque.

El vapor PLUS ULTRA admite fruta en conocimiento directo a los puertos del Norte de España, trasbordada en Cádiz.

Estos vapores admiten pasajeros en primera, segunda y tercera clase para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes a víspera de su salida.

Para mayor facilidad de los señores viajeros, en nuestra Agencia pueden obtener también los billetes ferroviarios para cualquier lugar de Europa, haciéndose las reservas de habitaciones en los hoteles que indiquen, y avisando con 8 días de anticipación, se le tendrán preparados los kilómetros a su llegada a Cádiz.

Solamente se admitirán para embarque los despachos que se presenten antes de las 12 del día de salida y los frutos y cargas que estén sobre muelle y al costado del vapor a las 4 de la tarde para los buques que salen a las 6 de la tarde, y para los que salen a las 10 y media de la mañana los despachos deben estar presentados la víspera del día de salida, así como la carga en estado del buque.

Para tarifas de pasajes, fletes y cuantos datos se deseen, diríjase a su agente MANUEL CRUZ, San José, número 10.

Yeoward Line

Salidas del mes de ENERO para Liverpool

Día 3	Alea
Día 10	Ardeola
Día 17	Agulla
Día 24	Avoceta
Día 31	Alondra

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos y reúnen las mejores condiciones en sus sollados y bodegas para el transporte de los mismos. Admitimos pasajeros en primera clase para LIVERPOOL.

Tarifas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario Richard J. Yeoward sucesor de Yeoward Brothers Marina, 43.—Teléfono número 298.

Servicio Frutero de la LINEA PINILLOS

Servicio rápido SEMANAL con nuevos buques a motor EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

Canarias-Marsella-Génova-Casablanca

Salidas del mes de Enero de 1931

Miércoles 7	Motor-correo SIL	Para Marsella, Niza y Génova
Miércoles 14	Vapor-correo DUBRO	Para Marsella
Miércoles 21	Motor-correo EBRO	Para Marsella, Niza y Génova
Miércoles 28	Vapor-correo FRANCOLI	Para Marsella

Salidas de Casablanca para Canarias todos los sábados

NOTAS.—No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las 4 de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las 6 del referido día.

En los viajes de retorno hacen escala en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conducen para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasbordará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso las mercancías cuyo despacho de Aduanas debe efectuarse en Marsella.

Antonio Ledesma, Agente.—Oficinas: Marina, número 23

Compañía de Vapores Correos Interinsulares

SERVICIO FIJO REGULAR ENTRE LOS PUERTOS DE CANARIAS

Vapores en servicio

León y Castillo	1.465 tons.	Comera-Hierro	800 tons.
Otera y Clavijo	1.465 tons.	Fuerteventura	800 tons.
La Palma	1.465 tons.	Lanzarote	800 tons.

ITINERARIOS

SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Para Las Palmas, Lanzarote y Fuerteventura.—Todos los sábados y miércoles y el jueves de cada dos semanas.

Para Palma, Gomera y Hierro.—Los domingos y miércoles.

Para Sur de Tenerife y Gomera.—Los martes.

Para Norte de Tenerife y Palma.—Los sábados de cada dos semanas.

Para Las Palmas, Cabo Juby, Rto de Oro y La Agüera.—Los jueves de cada dos semanas.

Comunicaciones directas entre los puertos de Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas

Salidas de Santa Cruz de Tenerife.—Lunes, miércoles, jueves, viernes, sábados y domingos a las 12 de la noche. También los miércoles a las 11 de la mañana.

Salidas de Las Palmas.—Lunes, martes, miércoles, jueves, sábados y domingos a las 12 de la noche y también los miércoles a las 12 de la mañana.

OFICINAS: SAN JOSE, NÚMERO 10

José Peña Hernández

SERVICIO MARITIMO INTERINSULAR

en especial para los puertos de la isla de Tenerife, por los buques ISORA, ADEJE, DELFIN y LAN MIGUEL

Salidas bimensuales para el Sur Salidas semanales para Garachico

Se admite carga todos los días laborables

Oficinas: Muelle Principal.—Dirección telegráfica: "Delfin".—Teléfono 684.

Encargue sus trabajos en la IMP GARCIA CRUZ

Encargue sus trabajos en la IMP GARCIA CRUZ